Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team/Mannschaft/Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Sayaluca Cadempino Lugano**	**NCE**
CLUB 2	**Capolago Flyers**	**NCE**

Lieu/ Ort Location/Luogo	**PALAMONDO**	Date / Datum Date / Data	**30.04.2016**
Start/Beginn Début/Inizio **10:00**	End/Ende Fin/Fine **11:50**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**NVCD08**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	**X**	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal/Coupe/Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators/Zuschauer Spectateurs/Spettatori	**55**

	No Card/Lz. No Lic./Tess	Surname / Name Vorename/Vorname Nom / Cognome Prénom / Nome	Signature/Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	**216452**	**GUARNIERI Marzia**	
Official scorer Marqueur	**214106**	**BIELLI Diamila**	
Referee 1 Arbitre 1	**30589**	**WERNLI Ivan**	
Referee 2 Arbitre 2	**9086**	**DZHYMA Vassilij**	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time/Drittel Tiers/Tempo	**5**	**4**	**7**	**9**
2 Time/Drittel Tiers/Tempo	**2**	**2**	Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore **Capolago Flyers**	
3 Time/Drittel Tiers/Tempo	**0**	**3**	**CAPTAIN 1** Signature/Unterschrift/Firma	
Overtime/Verl. Prol./Sup.	**0**	**0**	**CAPTAIN 2** Signature/Unterschrift/Firma	
Penalty/ Rigori	**0**	**0**		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Sayaluca Cadempino Lugano

Nr. No.		Surname/Name Nom/Cognome Forename/Vorname Prénom/Nome				Card/Pass Lic/Tess No.
55	©	XAIS Marco				212498
23	A	PUTTINI Christopher				214184
16	G	BIANCHI Christian	X	X	X	213202
21	G	MANNAÏ Sofian				213201
17		BIELLI Ethan				213245
77		CATTANEO Lorenzo				214250
14		GHIRLANDA Jacopo				215533
22		PIAZZOLI Mattia				216047
30		REZZONICO Aramis				215999
9		SERTORI Dario				216824
51		BRIGNONI Alexey				211406
5		CAGGIANO Luciano				213204
15		GALLI Giacomo				213207
8		RINALDI Nilo				213206
7		VASSALLI Sacha				211413

COACH	Surname/Name Nom/Cognome Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	Card/Pass Lic/Tess No.
	BRIGNONI Alfio		**10250**

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T
02:50	51	7	1				
08:08	22		2				
09:42	5	51	3				
12:35	22	15	4				
18:16	51		5				
24:41	5		6				
29:31	55	15	7				
				TOTAL			7
TIME OUT				X			

Penalties/Strafen/Punitions

Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
45:11	77	2	47:11	I
TOTAL			2	min

2 Capolago Flyers

Nr. No.		Surname/Name Nom/Cognome Forename/Vorname Prénom/Nome				Card/Pass Lic/Tess No.
4	©	CRIVELLI Gabriel				213276
87	A	ORTELLI Giovanni				214229
90	G	CANONICA Tristan	X	X	X	216822
	G					
18		LIVI Alessandro				215229
77		GIUDICI Axel				214230
15		LELAIS Jacques				216046
13		MAFFIA Sergio				214233
14		CAMBRIA Daniele				214232
24		GIANNONI Alessio				215231
22		POLI Nicolo				213311
37		RESCINITI Leonardo				215572
12		PRADERIO Davide				216049

COACH	Surname/Name Nom/Cognome Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	Card/Pass Lic/Tess No.
	BERNASCONI Bruno		**10506**

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T
02:04	4		1				
07:43	12	77	2				
14:10	18	15	3				
14:56	87	37	4				
26:56	18	87	5				
32:41	37	12	6				
49:00	87	15	7				
52:18	87		8				
59:48	77	87	9				
				TOTAL			9
TIME OUT						X	

Penalties/Strafen/Punitions

Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
27:58	15	2	29:31	A
TOTAL			2	min